

Raisanmon

van Keizan Zenji (1268–1325), na Dogen Zenji (1200-1253) de tweede grondlegger van de Soto Zenschool. De Raisanmon is sindsdien de kenmerkende tekst in Shuke Tokudo, de wijding tot zenmonnik

in een vertaling van Maurice Knegtel *Sensei*

Oorspronkelijk is je aanwezigheid onverstoorbaar als de oceaan en de zee van de Dharma is ondoorgrondelijk. Wie zich dit niet herinnert zal eindeloos ronddolen en wie zich dit herinnert is onmiddellijk thuis.

Om vrij te kunnen spelen in het veld van ontwaken, is het noodzakelijk om als wolken en water te zijn. Omdat ze één is met de weg van alle Boeddha's, is onvoorwaardelijk leven ogenblikkelijk ontwaken. Twijfel hier niet aan! Om lichaam en geest te laten samenvallen met de weg van Ontwaken is er niets dat onvoorwaardelijk leven overtreft. Je haar afknippen, is de wortel afknippen van menselijke gehechtheid en als je menselijke gehechtheid ook maar een beetje afknipt, dan word je ware lichaam onmiddellijk onthuld. Het wisselen van je kleren is uit de wereldse bevangenheid stappen en het vrije functioneren manifesteren.

Van alle Boeddha's in de drie werelden is er niet één ontwaakt zonder onvoorwaardelijk leven, noch heeft er een Ontwaakte leraar bestaan die niet zonder voorwaarden was. Daarom is van alle verdiensten de verdienste van onvoorwaardelijk leven ongeëvenaard.

Ook al ligt er bijvoorbeeld grote verdiensten in het bouwen van een heiligdom dat tot aan de 33e hemel reikt, als je deze verdiensten vergelijkt met die van onvoorwaardelijk leven, dan zijn zij niet een honderdste daarvan - het valt simpelweg niet te berekenen.

Heiligdommen kunnen volledig worden verwoest en hun vorm kan uiteindelijk verdwijnen, maar de verdienste van onvoorwaardelijk leven groeit eindeloos; haar vrucht is het ontwaken zelf en dergelijke verdienste is tijdloos en gaat niet verloren.

Al heb je lichaam en geest nog niet laten vallen, dan ben je toch ver verwijderd van elk zelfbedrog. Met het ontvangen van deze bekrachtiging ben je onmiddellijk een kind van de Boeddha.

Jij bent de meest prijzenswaardige van de wezens in de drie werelden; te midden van alle wezens in de zes rijken is dit het meest lovenswaardige leven. Laat dit goed tot je doordringen! Nu wijkt je lichaam-en-geest plotseling van de eindeloze kringloop van geboorte en dood en word je onomkeerbaar en voorgoed geboren in het land-zonder-geboorte van de Boeddha.

Vandaag zijn ongeboren klampen en bevangenheid gestopt en de van oorsprong gegeven ware deugd is vervuld. Aangezien zelfs de hemel je niet kan bedekken, noch de aarde je kan ondersteunen, hoe zou men zich in jou kunnen vergissen? Er is nu al niets om je hoofd te bedekken; je pijn zijn de belichaming van ontwaken. Wie jou ook ontmoet, heeft er groot voordeel van. Je verblijfplaats is voorbij de drie werelden en zijn verdiensten doordringen de tien richtingen. Je wandelt tussen de goden en de voorvaderen als hun gelijke. Volg je leraar en je Boeddha-natuur en respecteer de Boeddha's en ontwaakte leraren.

Er wordt gezegd:

Zwervend en dolend door de drie werelden,
is het ondoenlijk om los te laten.

Nu neem je je voor om los te laten en de waarheid van niet-doen te manifesteren.

Dit is een uitdrukking van ware dankbaarheid.

Je dank verschuldigd aan je voorouders en aan de Boeddha's is dieper dan de zee en hoger dan de bergen. Als je zelfs ook dat loslaat, ga je de staat van eeuwige zuiverheid binnen.

Nu je wordt bekrachtigd als een 'Wolken en Water' (Unsui) in de Zen Boeddhistische traditie, denk met dankbaarheid aan je ouders en dank ze voor het beschermen en voeden van jouw leven, dat voortkwam uit jullie wederzijds karma; dit leven kun je nu vrijelijk wijden aan het welzijn en de ondersteuning van alle levende wezens.